

32003R2340

L 346/31

EUROPOS SĄJUNGOS OFICIALUSIS LEIDINYS

2003 12 31

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 2340/2003**2003 m. gruodžio 29 d.**

2004 metams nukrypstantis nuo Reglamento (EB) 1279/98, nustatančio išsamias Tarybos reglamentų 2003/286/EB, 2003/298/EB, 2003/299/EB, 2003/18/EB, 2003/263/EB ir 2003/285/EB Bulgarijai, Čekijos Respublikai, Slovakijai, Rumunijai, Lenkijos Respublikai ir Vengrijos Respublikai numatytų galvijienos tarifinių kvotų taikymo taisykles

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

(EB) Nr. 1279/98 Čekijos Respublikai, Slovakijai, Lenkijai ir Vengrijai turi būti pilnai prieinami iki 2004 m. balandžio 30 d.

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1999 m. gegužės 17 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1254/1999 dėl bendro galvijienos rinkos organizavimo ⁽¹⁾, ypač į jo 32 straipsnio 1 dalies pirmą pastraipą,

(5) Šiame Reglamente numatytos priemonės atitinka Galvijienos vadybos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

Kadangi:

1 straipsnis

- (1) Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1279/98 ⁽²⁾ nustatė išsamias taisykles dėl nuolaidų taikymo importuojamiems galvijienos produktams pagal tarifines kvotas, atidarytas Bulgarijai, Čekijos Respublikai, Slovakijai, Rumunijai, Lenkijai ir Vengrijai.
- (2) Reikia ratifikuoti Stojimo sutartį su Čekijos Respublika, Estija, Kipru, Latvija, Lietuva, Vengrija, Malta, Lenkija, Slovėnija ir Slovakija (toliau – „naujos valstybės narės“), Čekijos Respublika, Slovakija, Lenkija ir Vengrija įstos į Europos Sąjungą 2004 m. gegužės 1 d. Todėl iki jų įstojimo dienos turi būti atidarytos šioms šalims priskiriamos kvotos.
- (3) Siekiant leisti operatoriams iš naujų valstybių narių pasinaudoti lengvatinėmis kvotomis, kurios, kaip nurodyta Reglamente (EB) Nr. 1279/98, suteiktos Bulgarijai ir Rumunijai, kvotos laikotarpiui nuo 2004 m. sausio 1 d. iki 2004 m. birželio 30 d. turimi kiekiai remiantis *pro rata temporis* principu turi būti padalyti į dvi dalis. Pirmoji dalis turi būti atidaryta laikotarpiui nuo 2004 m. sausio 1 d. iki 2004 m. balandžio 30 d.

1. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1279/98 2 straipsnio pirmos straipsnio dalies laikotarpiui nuo 2004 m. sausio 1 d. iki birželio 30 d. kiekiai paskirstomi taip:

- a) nuo 2004 m. sausio 1 d. iki balandžio 30 d. 50 % to reglamento 1 straipsnyje nurodytų susijusių kvotų prekėms, kurių kilmės šalis Čekijos Respublika, Vengrija, Lenkija ir Slovakija;
- b) dėl produktų, kurių kilmės šalis Bulgarija ir Rumunija;
- i) nuo 2004 m. sausio 1 d. iki balandžio 30 d. 33 % to reglamento 1 straipsnyje nurodytų susijusių kvotų;
- ii) nuo 2004 m. gegužės 1 d. iki birželio 30 d. 17 % to reglamento 1 straipsnyje nurodytų susijusių kvotų.

2. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1279/98 2 straipsnio antros straipsnio dalies, kai kiekiai nurodomi importo licenzijų paraiškose, pateiktose dėl dalies nuo 2003 m. gruodžio 31 d. iki liepos 1 d. yra mažesni nei turimi, likusieji kiekiai pridedami prie tos dalies turimų kiekių, nurodytų šio straipsnio pirmos straipsnio dalies a ir b punktuose i papunktyje.

Likusieji dalies kiekiai, nurodyti pirmos straipsnio dalies b punkto i papunktyje pridedami prie tos dalies turimų kiekių, kaip nurodyta pirmos straipsnio dalies b punkto ii papunktyje.

2 straipsnis

- (4) Laikotarpiui nuo 2004 m. sausio 1 d. iki 2004 m. birželio 30 d. turimi tarifinių kvotų kiekiai, atidaryti Reglamentu

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1279/98 5 straipsnio 2 dalies nuo 2004 m. sausio 1 d. iki 2004 m. balandžio 30 d. išduotos importo licenzijos galioja 120 dienų nuo faktiškos jų išdavimo dienos, kaip apibrėžta Komisijos reglamento (EB) Nr. 1291/2000 ⁽³⁾ 23 straipsnio 2 dalis. Bet po 2004 m. balandžio 30 d. produktams, kurių kilmės šalis Čekijos Respublika, Vengrija, Lenkija ir Slovakija negalioja jokia licenzija.

⁽¹⁾ OL L 160, 1999 6 26, p. 21; Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1782/2003 (OL L 270, 2003 10 21, p. 1).

⁽²⁾ OL L 176, 1998 6 20, p. 12; Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1144/2003 (OL L 160, 2003 6 28, p. 44).

⁽³⁾ OL L 152, 2000 6 24, p. 1.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas taikomas nuo 2004 m. sausio 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2003 m. gruodžio 29 d.

Komisijos vardu

Franz FISCHLER

Komisijos narys
